



**ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
МОРОЗИЛЬНАЯ КАМЕРА**

**SKSCF2411P
SKSCF1811P**

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции компании **SKS**.

Настоятельно рекомендуем Вам тщательно ознакомиться с указаниями, приведенными в данном Руководстве, так как это позволит Вам получить наилучшие результаты от использования прибора.

СОХРАНЯЙТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. Храните инструкцию под рукой. При передаче прибора другому владельцу к нему следует приложить данное Руководство!

СРОК ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Срок гарантийного обслуживания для данного бытового прибора составляет 36 месяцев с даты покупки прибора.

СРОК СЛУЖБЫ

Срок службы для данного бытового прибора составляет 60 месяцев с даты изготовления прибора.

Компания **ООО «Хомаер»** является официальным эксклюзивным дистрибьютором бытовой техники **SKS**.

Информационная линия **ООО «Хомаер»**

Москва: +7 (495) 781 00 33

Санкт-Петербург: +7 (812) 680 28 68

Официальный сайт: sks-official.ru



Список авторизованных дилеров **SKS** можно уточнить по телефонам:

Москва +7 (495) 781 00 33

Санкт-Петербург +7 (812) 680 28 68

СОДЕРЖАНИЕ

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ	4
Техническая безопасность.....	4
Опасность пожара.....	6
Установка.....	6
Эксплуатация.....	7
Утилизация.....	8
ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ	9
Утилизация старого устройства.....	9
ЭКСПЛУАТАЦИЯ	10
ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ	10
Ошибки работы прибора.....	12
Описание прибора.....	13
Панель управления.....	15
Автоматический ледогенератор.....	17
Дверные корзины.....	18
Полки.....	19
Ящик морозильной камеры.....	19
ОБСЛУЖИВАНИЕ	20
Очистка.....	20
Фильтр для воды.....	21
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	24
СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР	31

ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

ПРОЧИТАЙТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Следующие правила техники безопасности предназначены для предотвращения непредвиденных рисков или ущерба в результате небезопасной или неправильной эксплуатации прибора.

Сообщения безопасности



Этот символ отображается для обозначения вопросов и операций, которые могут вызвать риск. Внимательно прочитайте часть с этим символом и следуйте инструкциям, чтобы избежать риска.



ВНИМАНИЕ!

Этот символ указывает на то, что несоблюдение инструкций может привести к серьезной травме или смерти.



ОСТОРОЖНО

Этот символ указывает на то, что несоблюдение инструкций может привести к легкой травме или повреждению прибора.



ВНИМАНИЕ!

- Во избежание рисков взрыва, возгорания, смерти, поражения электрическим током, получения травм или ожогов при использовании данного прибора, соблюдайте основные меры предосторожности.

ТЕХНИЧЕСКАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ

- Этот прибор может использоваться детьми в возрасте от 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостатком опыта и знаний, если они находятся под присмотром или проинструктированы о безопасном использовании прибора и понимают сопутствующие опасности. Дети не должны играть с прибором. Дети могут производить очистку и обслуживание прибора только под присмотром.
- Дети в возрасте от 3 до 8 лет не допускаются к загрузке и разгрузке холодильного оборудования.
- Этот прибор предназначен для использования в бытовых и аналогичных условиях, таких как:
 - кухонные зоны для персонала в магазинах, офисах и других рабочих помещениях;
 - фермерские дома и номера в отелях, мотелях и других жилых помещениях;
 - отели и мотели;
 - заведения общественного питания и аналогичные неторговые заведения.



Этот символ предупреждает о легковоспламеняющихся материалах, которые могут воспламениться и вызвать пожар, если вы не будете соблюдать осторожность.

- Этот прибор содержит небольшое количество горючего хладагента изобутана (R600a). При транспортировке и установке прибора необходимо соблюдать осторожность, чтобы не повредить детали холодильного контура.
- Хладагент и изоляционный газ, используемые в приборе, требуют специальных процедур утилизации. Прежде чем утилизировать их, проконсультируйтесь с квалифицированным специалистом.
- Не допускайте повреждения контура хладагента.
- Если кабель питания поврежден или неисправна розетка, не используйте прибор и обратитесь в сервисный центр.
- Не устанавливайте у задней панели прибора портативные розетки или блоки питания.
- Вставляйте вилку кабеля питания в розетку только после удаления с вилки влаги и пыли.
- Не отключайте прибор от сети, дергая за кабель питания, беритесь за вилку кабеля питания.
- Следите, чтобы вентиляционные отверстия в корпусе прибора или во встроенной конструкции не были заблокированы.
- Не храните в приборе взрывоопасные вещества, такие как аэрозольные баллончики с легковоспламеняющимся газом.
- Не наклоняйте прибор при транспортировке.
- При размещении прибора убедитесь, что кабель питания не передавлен и не поврежден.
- Не используйте механические устройства или другие средства для ускорения процесса размораживания.
- Не используйте фен для сушки внутренней части прибора и не ставьте внутрь свечи для удаления запахов.
- Не используйте электрические приборы внутри холодильника.
- Будьте внимательны, чтобы при перемещении прибора не придавить конечности (руку или ногу).
- Перед очисткой внутренней или внешней части прибора отключите его от электросети.
- Не распыляйте воду или легковоспламеняющиеся вещества (зубную пасту, спирт, растворитель, бензол, горючее и т. д.) на внутреннюю или внешнюю часть прибора для его очистки.
- Не чистите прибор щетками, тряпками или абразивными или металлическими губками.
- Разбирать, ремонтировать или модифицировать прибор должен только квалифицированный специалист сервисного центра. Если вы хотите переставить прибор в другое место, обратитесь в сервисный центр.

ОПАСНОСТЬ ПОЖАРА

- При обнаружении утечки избегайте открытого огня или потенциальных источников воспламенения. Проветривайте помещение, в котором стоит прибор, в течение нескольких минут. Во избежание образования горючей газовой смеси при возникновении утечки в холодильном контуре, размер помещения, в котором используется прибор, должен соответствовать количеству используемого хладагента. Площадь помещения должна составлять 1 м² на каждые 8 г хладагента R600a внутри прибора.
- Утечка хладагента может привести к воспламенению или взрыву.
- Количество хладагента в данном приборе указано на идентификационной табличке внутри прибора.

УСТАНОВКА

- В транспортировке прибора должны участвовать два или более человек, надежно удерживая его.
- Устанавливайте прибор на твердом и ровном полу.
- Не устанавливайте прибор во влажном и пыльном помещении. Не устанавливайте и не храните прибор на открытом воздухе или в местах, подверженных воздействию погодных условий, таких как прямой солнечный свет, ветер, дождь или температура ниже нуля.
- Не размещайте прибор под прямыми солнечными лучами и не подвергайте его воздействию тепла от нагревательных приборов, таких как духовые шкафы или обогреватели.
- Будьте осторожны – не открывайте заднюю часть прибора при установке.
- Устанавливайте прибор в таком месте, где его можно легко отключить от розетки электросети.
- Следите за тем, чтобы дверца прибора не упала во время монтажа или демонтажа.
- Будьте осторожны, чтобы не защемить, не раздавить и не повредить кабель питания во время сборки или разборки дверцы прибора.
- Следите за тем, чтобы вилка питания не была направлена вверх и чтобы прибор не опирался на вилку.
- Не используйте для подключения переходники и аналогичные устройства.
- Не модифицируйте и не удлиняйте шнур питания.
- Убедитесь, что розетка правильно заземлена, а контакт заземления в кабеле питания не поврежден и не отсоединен от вилки.
- Этот прибор оборудован кабелем питания с заземляющим проводником и заземляющей вилкой. Вилка кабеля должна быть подключена к соответствующей розетке, которая установлена и заземлена в соответствии со всеми местными нормами и постановлениями.
- На случай экстренного отключения необходимо предусмотреть отдельную, правильно заземленную ответвленную цепь или автоматический выключатель.
- Никогда не запускайте прибор с признаками повреждения. Если вы сомневаетесь, проконсультируйтесь с квалифицированным специалистом.
- Утилизируйте все упаковочные материалы (например, полиэтиленовые пакеты и пенопласт) в недоступном для детей месте. Упаковочные материалы могут стать причиной удушья.
- Не подключайте прибор к многогнездовому адаптеру без кабеля питания.
- Прибор должен быть подключен к выделенной линии электропитания с отдельным предохранителем.

- Не рекомендуется использовать розетку с несколькими гнездами, которая не заземлена должным образом. Если такая розетка все же используется, то сила тока должна быть равна номинальному показателю кабеля питания или выше, при этом такая розетка должна использоваться только для данного прибора.
- Не используйте для подключения прибора удлинитель кабеля, адаптеры или разветвители.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- Не используйте прибор для иных целей (хранение медицинских или экспериментальных материалов, транспортировка), кроме хранения продуктов питания в домашних условиях.
- Если вода проникла в электрические части прибора, отключите прибор от электросети и обратитесь в сервисный центр.
- Вынимайте вилку из розетки во время сильной грозы или молнии, а также если устройство не используется в течение длительного периода времени.
- Не прикасайтесь к вилке кабеля питания или элементам управления прибора мокрыми руками.
- Не сгибайте кабель питания слишком сильно, не кладите на него тяжелые предметы.
- Немедленно отключите вилку питания и обратитесь в сервисный центр, если вы обнаружите странный звук, запах или дым, исходящие от прибора.
- Не помещайте руки или металлические предметы в зону выхода холодного воздуха, крышки или решетки на задней панели.
- Не применяйте чрезмерную силу и не наносите удары по задней крышке прибора.
- Следите за детьми, когда открываете или закрываете дверцу прибора. Дверь может ударить ребенка и нанести травму.
- Следите, чтобы ребенок не закрылся внутри прибора. Ребенок, застрявший внутри прибора, может задохнуться.
- Не помещайте в прибор домашних животных.
- Не ставьте на прибор тяжелые или хрупкие предметы, емкости с жидкостями, горючими веществами, легковоспламеняющиеся предметы (например, свечи, лампы и т. д.) или нагревательные приборы (например, плиты, обогреватели и т. д.).
- Не кладите электронные устройства (например, обогреватель или мобильный телефон) внутрь прибора.
- В случае утечки газа (изобутана, пропана, природного газа и т. д.) не прикасайтесь к прибору или вилке кабеля питания и немедленно проветрите помещение. В этом приборе используется газообразный хладагент (изобутан, R600a). Это горючий газ. Утечка газа или возникновение искр во время транспортировки, установки или эксплуатации прибора может привести к возгоранию, взрыву или травмам.
- Не используйте и не храните легковоспламеняющиеся или горючие вещества (эфир, бензол, спирт, химикаты, сжиженный газ, горючие аэрозоли, инсектициды, освежители воздуха, косметику и т. д.) рядом с прибором.

УТИЛИЗАЦИЯ

- При утилизации прибора снимите уплотнитель дверцы, оставив полки и корзины на месте, и не допускайте детей к прибору.



ОСТОРОЖНО

- Чтобы снизить риск легких травм, неправильной работы или повреждения прибора или имущества при использовании этого прибора, соблюдайте основные меры предосторожности.
- Не прикасайтесь к замороженным продуктам или металлическим частям в морозильной камере мокрыми или влажными руками. Это может вызвать обморожение.
- Не храните стеклянные контейнеры, бутылки или банки (особенно с газированными напитками) в морозильной камере, на полках или в корзине для льда, которые будут подвергаться воздействию отрицательных температур.
- Закаленное стекло на передней стороне дверцы прибора или на полках может быть повреждено ударом. Если оно разбито, не трогайте его руками.
- Не висите на дверцах прибора, не забирайтесь внутрь прибора, на его полки.
- Не храните большое количество бутылок с водой или контейнеров для гарниров на дверных корзинах.
- Не прикладывайте чрезмерное усилие при открывании и закрывании дверцы прибора.
- Если петля дверцы прибора повреждена или работает неправильно, прекратите использование прибора и обратитесь в сервисный центр.
- Не позволяйте животным грызть кабель питания или шланг подачи воды.
- Никогда не ешьте замороженные продукты сразу после того, как они были извлечены из морозильной камеры.
- Не используйте для получения воды из диспенсера хрустальную или фарфоровую посуду.
- Будьте осторожны, чтобы конечности (рука или нога) не застряли при открытии или закрытии дверцы прибора.

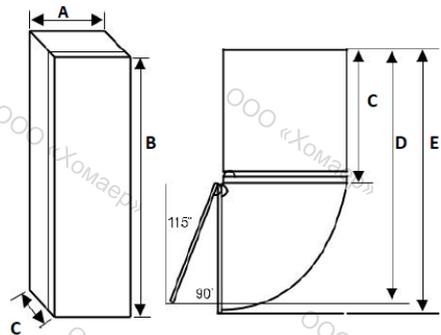
ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ УТИЛИЗАЦИЯ СТАРОГО УСТРОЙСТВА



- Этот символ перечеркнутого мусорного бака указывает на то, что отходы электрических и электронных изделий следует утилизировать отдельно от бытовых отходов.
- Старые электроприборы могут содержать опасные вещества, поэтому правильная утилизация старого электроприбора поможет предотвратить потенциальные негативные последствия для окружающей среды и здоровья человека. Ваш старый прибор может содержать многообразные детали, которые можно использовать для ремонта других продуктов, а также другие ценные материалы, которые можно переработать для экономии ограниченных ресурсов.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Размеры и зазоры



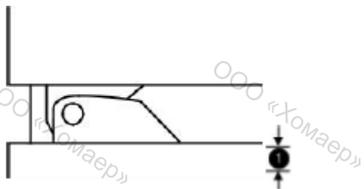
* 1 Ширина двери (для моделей без панели)

* 2 Ширина двери (для моделей с панелью)

Тип	Размеры (мм)		
	Модель	SKSCF 1811P	SKSCF 2411P
A	445	604	756
B	2121		
C*1	607		
C*1	626		
D	520	659	797
E	556	713	864

Варируется в зависимости от стандартной толщины панели шкафа. Дверные панели в качестве опции.

Дверная панель из нержавеющей стали толщиной 3/4 дюйма (19 мм).



Температура окружающей среды

- Прибор предназначен для работы в ограниченном диапазоне температур окружающей среды, в зависимости от климатической зоны.
- На внутреннюю температуру могут влиять расположение прибора, температура окружающей среды, частота открывания дверей и пр.
- Климатический класс указан на заводской табличке.

Климатический класс	Диапазон температуры окружающей среды °C
SN (Расширенный Умеренный)	+10 - +32
N (Умеренный)	+16 - +32
ST (Субтропический)	+16 - +38 / +18 - +38**
T (Тропический)	+10 - +43* / +16 - +43 / +18 - +43**

* Австралия, Индия, Кения

** Аргентина

Примечание

Приборы класса от SN до T предназначены для использования при температуре окружающей среды от 10 °C до 43 °C

Примечания к эксплуатации

- Помните, что из-за не полностью закрытой дверцы или при высокой влажности воздуха летом в приборе может образоваться иней.
- Убедитесь, что между продуктами, хранящимися на полке, и дверной корзиной достаточно места, чтобы дверца могла полностью закрыться.
- Открытие дверцы на длительное время может привести к значительному повышению температуры в камерах прибора.
- Если холодильный прибор долгое время остается пустым, выключите его, разморозьте, очистите, высушите и оставьте дверцу открытой, чтобы предотвратить образование плесени внутри прибора.

Рекомендации по энергосбережению

- Для наиболее эффективного использования энергии держите все компоненты (например, дверные ящики, ящики и полки) на их первоначальном месте.
- Убедитесь, что между хранящимися продуктами достаточно места. Это обеспечивает равномерную циркуляцию холодного воздуха и снижает расходы на электроэнергию.
- Не загружайте в прибор горячие продукты, дайте им предварительно остыть, чтобы предотвратить появление росы или инея.
- При хранении продуктов в морозильной камере устанавливайте температуру морозильной камеры ниже температуры, указанной на продуктах.
- Не устанавливайте температуру прибора ниже необходимой.
- Учтите, что повышение температуры после разморозки имеет допустимый диапазон.
- Если вы хотите свести к минимуму влияние повышения температуры на продукты, запечатайте или заверните хранящиеся продукты в несколько слоев упаковки.

- Автоматическая система оттаивания в приборе гарантирует, что при нормальных условиях эксплуатации в камерах прибора не образуется лед.

Эффективное хранение продуктов

- Храните замороженные или охлажденные продукты в герметичных контейнерах.
- Проверьте срок годности и этикетку (инструкции по хранению) перед помещением продуктов в прибор.
- Не храните продукты в течение длительного периода времени, если они легко портятся при низкой температуре.
- Не допускайте прямого контакта незамороженных продуктов с уже замороженными. Если предполагается ежедневная заморозка, может потребоваться уменьшить количество замораживаемых продуктов.
- Загружайте замороженные продукты в прибор сразу после покупки.
- Избегайте повторного замораживания полностью размороженных продуктов, т.к. это ухудшает их вкус и питательную ценность.
- Не переполняйте прибор, т.к. холодный воздух не сможет циркулировать должным образом.
- Охлаждайте горячие блюда перед загрузкой в прибор. Если внутрь помещается слишком много горячей пищи, внутренняя температура прибора может повыситься, что отрицательно скажется на других хранящихся продуктах.
- Пища может промерзнуть или испортиться, если хранить ее при неправильной температуре. Установите правильную температуру, исходя из типа хранимых продуктов.
- В случае отключения электроэнергии позвоните в электроэнергетическую компанию и узнайте, как долго оно продлится.
 - Старайтесь не открывать дверцу прибора без необходимости.

- После включения электричества проверьте состояние электропитания прибора.

Максимальная мощность замораживания

- Функция Ice Plus позволяет достичь максимальной мощности замораживания. Обычно это занимает до 24 часов и автоматически отключается.
- Функция Ice Plus необходимо включить за 12 часов до помещения свежих продуктов в морозильную камеру.
- Вставьте все внутренние детали, такие как корзины, ящики и полки, чтобы улучшить циркуляцию воздуха внутри прибора.

ОШИБКИ РАБОТЫ ПРИБОРА

Прибор может автоматически обнаруживать проблемы во время работы

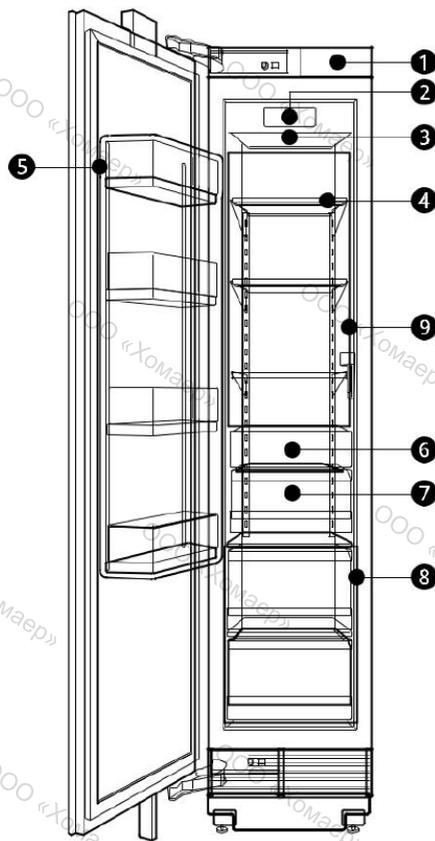
Примечание

- При обнаружении проблемы прибор может не работать, и код ошибки будет отображаться даже при нажатии любой кнопки.
- Если на дисплее отображается код ошибки, **не выключайте питание**. Немедленно обратитесь в сервисный центр и сообщите код ошибки. **Если вы отключите питание, специалист по ремонту может столкнуться с трудностями при обнаружении проблемы.**

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Внешний вид или компоненты прибора могут различаться в зависимости от модели.

Интерьер



1. Водяной фильтр

Заменяйте фильтр для воды каждые шесть месяцев. Подробнее см. в разделе «Замена водяного фильтра» данного руководства.

2. Панель управления

Установка температуры в морозильной камере.

3. Светодиодная подсветка

Светодиодные лампы внутри прибора загораются, когда вы открываете дверцу.

4. Полка морозильной камеры

Здесь хранятся замороженные и другие продукты. Высоту полки можно отрегулировать, вставив полку в паз на другой высоте.

5. Дверная корзина морозильной камеры

Храните здесь небольшие упаковки замороженных продуктов. Не используйте эти контейнеры для хранения мороженого или для длительного хранения продуктов.

6. Автоматический ледогенератор

Здесь автоматически производится и хранится лед.

7. Хранилище льда

Хранение льда из морозильной камеры ледогенератора.

8. Ящик морозильной камеры

Это для длительного хранения замороженных продуктов.

- Используйте верхнее отделение для хранения упакованных замороженных и часто используемых продуктов.
- Используйте нижние отделения для более крупных замороженных продуктов и предметов, хранящихся в течение длительного времени.

ПРИМЕЧАНИЕ

9. Для моделей: SKSCF1811P, SKSCF3011P

- Для быстрой заморозки продуктов поместите их в центр полки: там они заморозятся быстрее.

Для модели: SKSCF2411P

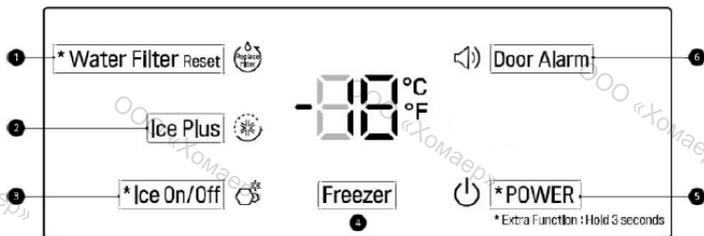
- Для быстрой заморозки продуктов поместите их в центр двух верхних полок: там они заморозятся быстрее.

- Если вам нужно дополнительное место для хранения, равномерно распределите продукты по центру других полок и ящиков.

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

Фактическая панель управления может отличаться в зависимости от модели.

Панель управления и функции



1. Сброс фильтра для воды

Замените фильтр для воды, когда загорится индикатор.

2. Ice Plus

Эта функция расширяет возможности приготовления льда и замораживания.

- Функция включается и выключается при каждом нажатии кнопки.
- Функция автоматически отключается по истечении определенного периода времени.

3. Ice On/Off

Нажмите и удерживайте 3 секунды эту кнопку, чтобы включить/выключить ледогенератор.

4. Морозильник

Нажимайте на эту кнопку, чтобы выбрать желаемую температуру от -24 °C до -16 °C.

- Температура морозильной камеры по умолчанию составляет -18 °C.

5. Питание

Выключение прибора.

- Нажмите и удерживайте кнопку в течение 3 секунд, чтобы выключить питание.
- Когда питание выключено, индикатор не горит. Нет необходимости отключать питание автоматическим выключателем или настенной розеткой. Используйте эту функцию для отключения прибора при обслуживании или на время длительного отпуска.

6. Дверная сигнализация

Сигнал тревоги звучит 3 раза с интервалом в 30 секунд, если дверь остается открытой или не полностью закрытой в течение 1 минуты.

- Нажмите эту кнопку, чтобы деактивировать/активировать функцию дверной сигнализации.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Обратитесь в сервисный центр, если звуковой сигнал продолжает звучать даже после закрытия дверцы.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Для оптимального сохранения продуктов рекомендуется установить температуру на 1°C выше или ниже по сравнению с температурой по умолчанию.
- Панель управления автоматически выключается для экономии энергии.
- Когда прибор находится в режиме энергосбережения, дисплей остается выключенным до тех пор, пока не будет открыта дверца или не будет нажата какая-либо кнопка. После включения дисплей остается включенным в течение 20 секунд.
- Если пальцы или кожа коснулись панели управления в процессе ее очистки, функция кнопки может сработать.
- Этот прибор имеет заземление только для функциональных целей.

АВТОМАТИЧЕСКИЙ ЛЕДОГЕНЕРАТОР

Эта функция доступна только на некоторых моделях.

Перед использованием ледогенератора:



ОСТОРОЖНО

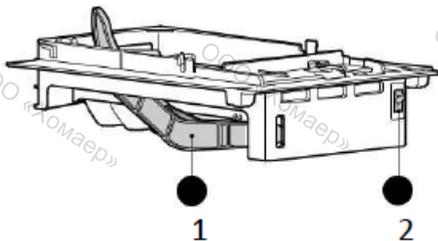
- Держите руки и инструменты подальше от отсека для льда. Невыполнение этого требования может привести к повреждению или травмам.
- Выбросьте первые несколько порций льда после первого запуска ледогенератора. Это также необходимо, если морозильная камера долгое время не использовалась.
- Никогда не храните банки с напитками или другие предметы в корзине для льда с целью быстрого охлаждения. Это может привести к повреждению ледогенератора или взрыву банок.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Ледогенератор начинает производить лед примерно через 48 часов после первоначальной установки прибора.
- Звук льда, падающего в контейнер для льда, является нормальным.
- Если контейнер для льда полностью заполнен льдом, производство льда прекратится.
- Количество и форма льда могут различаться в зависимости от внешних условий (температуры окружающей среды вокруг прибора, частоты открывания дверцы, количества продуктов, хранящихся в приборе, давления воды и т. д.).
- В случае отключения электроэнергии выбросьте лед, хранящийся в контейнере для льда.

Ледогенератор с морозильной камерой (лед в кубиках)

Эта функция доступна только на некоторых моделях.

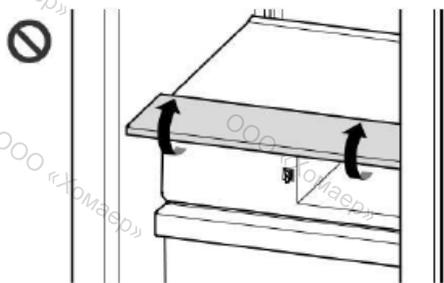


1. Щуп
2. Выключатель

ПРИМЕЧАНИЕ

- Этот автоматический морозильный ледогенератор производит 12 кубиков за один раз, 50-110 штук в течение 24 часов, если условия благоприятны. Это количество может варьироваться в зависимости от внешних условий (температуры окружающей среды вокруг прибора, частоты открывания дверцы, количества продуктов, хранящихся в приборе и т. д.).
- Кубики льда, хранящиеся в контейнере для льда в течение длительного времени, могут слипаться, и их будет трудно разделить. В этом случае полностью опорожните контейнер для льда и очистите его перед повторной установкой.

Существует риск повреждения, если крышка ледогенератора перевернута более чем на 90 градусов!



Подготовка к отпуску

- Чтобы выключить автоматический ледогенератор, нажмите и удерживайте 3 секунды кнопку Ice On/Off на дисплее.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Если температура окружающей среды упадет ниже точки замерзания, вызовите квалифицированного специалиста для слива воды из системы водоснабжения, чтобы предотвратить серьезный материальный ущерб из-за затопления, вызванного разрывом водопроводных труб или соединений. Нажмите и удерживайте 3 секунды кнопку Ice On/Off на дисплее и перекройте подачу воды к прибору.

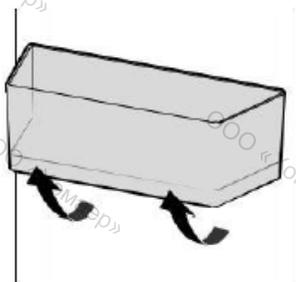
ПРИМЕЧАНИЕ

- Контейнер для льда следует опорожнять каждый раз при выключении ледогенератора.

ДВЕРНЫЕ КОРЗИНЫ

Использование корзины

- Регулировка положения корзины позволяет более удобно хранить более высокие продукты.
 - Чтобы отрегулировать положение корзины, возьмитесь за дно корзины с обоих концов и покачайте ее вверх и вниз.

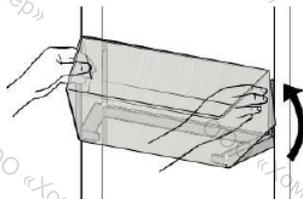


ОСТОРОЖНО

- Во избежание травм или повреждения корзины или ее содержимого опорожняйте корзину, прежде чем перемещать ее вверх или вниз.

Снятие/установка дверной корзины

1. Чтобы снять дверную корзину, возьмитесь за нее обеими руками и приподнимите ее задний край.



2. Чтобы установить дверную корзину, выровняйте обе стороны корзины с направляющими и надавите на корзину вниз, пока она не встанет на место со щелчком.

ПОЛКИ

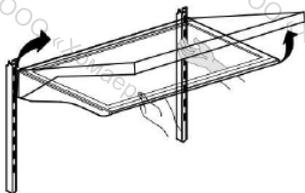


ОСТОРОЖНО

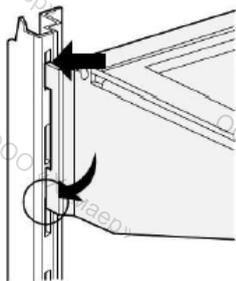
- Стекланные полки тяжелые. Будьте осторожны при их снятии.
- Не мойте холодные стекланные полки теплой водой, т.к. они могут треснуть при резких перепадах температуры или ударах.

Снятие/установка полки

1. Для снятия полки поднимите ее переднюю часть, снимите крючки, а затем поднимите полку сзади.



2. Для установки полки на место приподнимите переднюю часть полки и направьте полку в пазы. Установите полку на нужной вам высоте.



ПРИМЕЧАНИЕ

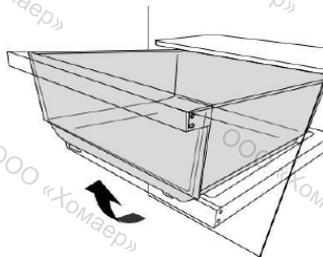
Посторонние предметы и грязь между полкой и внутренней стенкой шкафа могут помешать включению подсветки полки.

ЯЩИК МОРОЗИЛЬНОЙ КАМЕРЫ

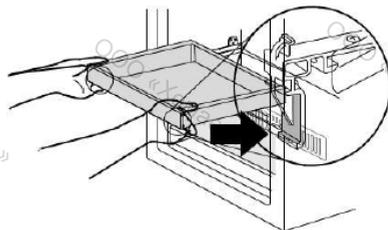
Снятие/установка ящика

- Чтобы сделать морозильную камеру более просторной и почистить ящик, снимите ящик и поддон.

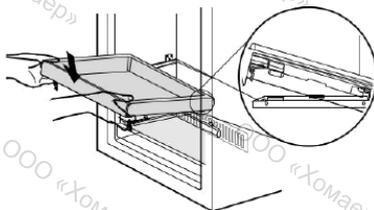
1. Выдвиньте ящик до упора и поднимите его переднюю часть.



2. Нажмите на защелки с обеих сторон поддона поднимите его.



3. Для установки на место зацепите поддон ящика за направляющие, расположенные с обеих сторон, и нажмите на него, пока он не встанет на место со щелчком.



4. Слегка приподнимите переднюю часть ящика, вставьте его в поддон и задвиньте на место.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

ОЧИСТКА



ВНИМАНИЕ!

- Используйте негорючий очиститель. Несоблюдение этого правила может привести к пожару, взрыву или смерти.



ОСТОРОЖНО

- Не используйте абразивные тканевые салфетки или губки при очистке поверхностей снаружи и внутри прибора.
- Не кладите руку на нижнюю поверхность холодильника при открытии и закрытии двери.

Общие советы по уходу за прибором

- Выполнение ручного размораживания, технического обслуживания или очистки прибора во время хранения продуктов в морозильной камере может привести к повышению температуры продуктов и сокращению срока их хранения.
- Регулярно очищайте любые поверхности, которые могут соприкасаться с продуктами питания.
- Для очистки прибора внутри или снаружи не используйте грубые щетки, зубную пасту или легковоспламеняющиеся материалы. Это может привести к обесцвечиванию или повреждению прибора.
- Легковоспламеняющиеся вещества: спирт (этанол, метанол, изопропиловый спирт, изобутиловый спирт и др.), растворитель, отбеливатель, бензол, горючее и др.
- После очистки проверьте, не поврежден ли кабель питания.

Очистка снаружи

- При очистке внешних вентиляционных отверстий прибора с помощью пылесоса прибор должен быть отключен от электросети, чтобы избежать накопления статического разряда, который может повредить электронику или привести к поражению электрическим током. Рекомендуется регулярно проводить очистку задней и боковой вентиляционной крышки для обеспечения надежной и экономичной работы прибора.
- Держите наружные вентиляционные отверстия прибора в чистоте. Их засорение может привести к возгоранию или повреждению прибора.
- Для очистки внешней поверхности прибора используйте чистую губку или мягкую ткань и мягкое моющее средство, растворенное в теплой воде.
- Не используйте абразивные или жесткие чистящие средства. Тщательно высушите поверхности мягкой тканью. Для очистки рей из нержавеющей стали используйте только чистые тряпочки. Вытирайте поверхность в направлении полировки. Это помогает уменьшить потускнение поверхности.

Очистка внутренних поверхностей

- При извлечении полки или ящика из прибора уберите все хранящиеся в них продукты, чтобы предотвратить травмы или повреждение прибора из-за веса продуктов.
- Снимите полки и ящики и промойте их водой, и прежде, чем устанавливать на место, тщательно высушите.
- Регулярно протирайте дверные уплотнители влажной мягкой салфеткой.
- Убирайте пролитые жидкости и очищайте пятна на дверной корзине, так как они могут негативно повлиять на хранение и даже привести к повреждению корзины.
- Запрещается мыть полки или контейнеры в посудомоечной машине, т.к. они могут деформироваться из-за нагрева.

ФИЛЬТР ДЛЯ ВОДЫ

Перед заменой фильтра



ВНИМАНИЕ!

- Следите за детьми во время установки водяного фильтра, чтобы они не получили доступ к мелким деталям.



ВНИМАНИЕ!

- Не используйте воду, небезопасную с микробиологической точки зрения, или воду неизвестного качества, без надлежащей дезинфекции. Системы, сертифицированные для уменьшения количества цист, могут использоваться с дезинфицированной водой, содержащей цисты, подающихся фильтрации.



ОСТОРОЖНО

- Не устанавливайте фильтр, если давление воды превышает 827 кПа. Если давление в водопроводе превышает 827 кПа, необходимо установить клапан ограничения давления. Если вы не знаете, как проверить давление воды, обратитесь к специалисту по сантехнике.
- Не устанавливайте фильтр, если существует риск гидравлического удара. В таком случае необходимо установить гаситель гидравлического удара. Если у вас имеются сомнения, обратитесь к специалисту по сантехнике.
- Обязательно выполняйте требования производителя по установке, техническому обслуживанию и замене фильтра.
- Не устанавливайте фильтр на линиях подачи горячей воды. Максимальная рабочая температура воды в данной фильтрующей системе составляет 37,8 °С.
- Предохраняйте фильтр от замерзания. Высушите фильтр, если температура упадет ниже 4,4 °С.
- Фильтр НЕОБХОДИМО заменять каждые 6 месяцев, при достижении номинальной емкости или при заметном снижении производительности диспенсера воды.
- Если в системе водоснабжения установлен клапан обратного потока, то дополнительно необходимо установить устройство для регулирования давления из-за теплового расширения.
- Убедитесь, что все трубки и фитинги надежно закреплены и не имеют протечек.

ПРИМЕЧАНИЕ

- Хотя тестирование проводилось в стандартных лабораторных условиях, фактические характеристики могут отличаться.
- Для правильной работы прибора необходимо строго соблюдать все требования по установке, техническому обслуживанию и замене фильтров.

Рекомендации по эксплуатации / Параметры водоснабжения

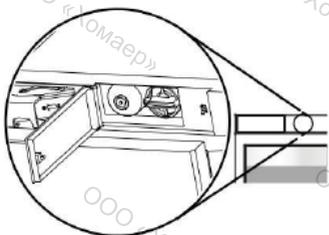
Производительность	1,9 л/мин
Водоснабжение	Общественный или частный колодец с питьевой водой
Давление воды	138 - 827 кПа
Температура воды	0,6 - 37,8 °С
Емкость	757 литров

Замена фильтра для воды

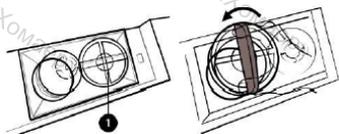
Фильтр необходимо менять каждые 6 месяцев или снижении производительности диспенсера для воды (скорости подачи воды), а также когда загорается индикатор фильтра для воды на панели управления.

- Для замены фильтра для воды:
 - Используйте сменный картридж: LT1000P.
 - Обратитесь к продавцу прибора или в сервисный центр.

1. Нажмите на крышку фильтра для воды в верхней части слева от прибора, чтобы открыть ее.



Снимите одноразовый фильтр для воды. Вытяните и наденьте колпачок на старый фильтр для воды, затем возьмитесь за него и поверните против часовой стрелки, чтобы снять фильтр для воды с фильтрующей головки.



ПРИМЕЧАНИЕ

- При замене фильтра для воды сливается небольшое количество воды (около 25 мл).
- Оберните тканью переднюю часть крышки водяного фильтра для сбора протекающей воды. После извлечения держите фильтр в вертикальном положении, чтобы предотвратить вытекание остатков воды из фильтра.

2. Замените фильтр для воды на новый. Возьмитесь за колпачок и поверните его по часовой стрелке до упора. Вставьте крышку в боковое отверстие фильтра для воды.

3. Закройте крышку фильтра.

4. Нажмите и удерживайте 3 секунды кнопку сброса фильтра для воды.

5. Подавайте воду в течение примерно 5 минут, чтобы удалить попавший внутрь воздух и загрязнения.



ОСТОРОЖНО

- Несвоевременная замена фильтров или использование фильтров для воды, не одобренные производителем, могут вызвать протекание патрона фильтра, что может привести к повреждению прибора и окружающих его предметов.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Перед обращением в сервисный центр

Охлаждение

Неполадка	Возможная причина и решение
Прибор не охлаждает или не морозит.	Есть ли перебои в подаче электроэнергии? <ul style="list-style-type: none">• Проверьте питание других приборов.
	Проверьте питание других приборов. <ul style="list-style-type: none">• Правильно вставьте вилку кабеля питания в розетку.
	Возможно, в вашем доме перегорел предохранитель или сработал автоматический выключатель, а так же мог сработать автоматический выключатель, если прибор подключен к розетке с GFCI (прерыватель цепи замыкания на землю). <ul style="list-style-type: none">• Проверьте главную электрическую коробку и замените предохранитель или восстановите цепь.• Не увеличивайте мощность предохранителя. Если проблема в перегрузке цепи, пусть это исправляет квалифицированный электрик.• Сбросьте автоматический выключатель на GFCI. Если проблема не устранена, обратитесь к электрику.
Недостаточное охлаждение или замораживание.	Установлена ли температура холодильника или морозильной камеры на достаточное или максимальное значение? <ul style="list-style-type: none">• Установите более низкую температуру в холодильнике или морозильной камере.
	Находится ли прибор под прямыми солнечными лучами или рядом с объектом, выделяющим тепло (духовой шкаф или обогреватель)? <ul style="list-style-type: none">• Проверьте место установки прибора и переустановите его вдали от источников тепла.
	Вы загрузили в прибор горячее блюдо без предварительного охлаждения? <ul style="list-style-type: none">• Сначала охладите горячее блюдо, и только затем поместите его в холодильник или морозильник.
	Вы загрузили слишком много продуктов? <ul style="list-style-type: none">• Обеспечьте достаточное расстояние между продуктами.
	Дверцы прибора полностью закрыты? <ul style="list-style-type: none">• Полностью закройте дверцу прибора и убедитесь, что хранящиеся в нем продукты не мешают плотному прилеганию двери.
	Достаточно ли места вокруг прибора? <ul style="list-style-type: none">• Отрегулируйте положение прибора, чтобы вокруг него было достаточно свободного пространства.

Неприятный запах внутри прибора	Установлена недостаточно низкая температура в камерах прибора? <ul style="list-style-type: none"> Установите более низкую температуру в холодильнике или морозильной камере.
	Вы загрузили в прибор продукты с сильным запахом? <ul style="list-style-type: none"> Храните продукты с сильным запахом в герметичных контейнерах.
	Овощи или фрукты могли испортиться в ящике. <ul style="list-style-type: none"> Выбросьте гнилые овощи и очистите ящик для овощей. Не храните овощи слишком долго.

Ледогенератор и диспенсер для воды

Неполадка	Возможная причина и решение
Автоматический ледогенератор не производит лед или производит недостаточное количество льда	Прибор был установлен недавно? <ul style="list-style-type: none"> Обычно ледогенератор начинает производить лед примерно через 48 часов после установки прибора. Если температура в холодильной камере слишком низкая, фильтр для воды может замёрзнуть и заблокировать подачу воды к ледогенератору.
	Вы подсоединили трубу подачи воды к прибору и открыли кран подачи воды? <ul style="list-style-type: none"> Подсоедините трубу подачи воды к прибору и полностью откройте кран подачи воды.
	Шланг подачи воды пережат? <ul style="list-style-type: none"> Если шланг подачи воды пережат, поток воды может быть нарушен.
	Производил ли ледогенератор в последнее время большое количество льда? <ul style="list-style-type: none"> Для производства дополнительного количества льда в автоматическом ледогенераторе требуется приблизительно 24 часа. Пожалуйста, подождите.
	Вы установили переключатель ледогенератора или кнопку автоматического ледогенератора на панели управления в положение ON? <ul style="list-style-type: none"> Нажмите I на автоматическом переключателе ледогенератора или установите ON с помощью кнопки.
	Слишком высокая температура в морозильной камере. <ul style="list-style-type: none"> Если установлена слишком высокая температура, то лед будет производиться медленно или вообще не будет производиться. Установите температуру морозильной камеры на -18°C для нормальной работы автоматического ледогенератора.
	Вы часто открывали дверцу прибора? <ul style="list-style-type: none"> Если часто открывать дверцу прибора, то из него будет выходить холодный воздух, что снижает скорость производства льда. Не открывайте дверцу прибора слишком часто.

<p>Автоматический ледогенератор не производит лед или производит недостаточное количество льда</p>	<p>Полностью ли закрыта дверца прибора?</p> <ul style="list-style-type: none"> Если дверца прибора закрыта не полностью, температура в морозильной камере повысится, что замедлит скорость производства льда. Плотнo закройте дверцу прибора.
	<p>Не слышно, как лед падает в контейнер?</p> <ul style="list-style-type: none"> На панели управления выберите попеременно режимы для льда в кубиках и дробленого льда.
	<p>Заблокирован канал подачи льда (вы можете это проверить, отделив контейнер для льда).</p> <ul style="list-style-type: none"> Лед может не подаваться должным образом, если канал для льда заблокирован. Регулярно проверяйте лед и чистите канал подачи.
<p>Вода не поступает из dispensера.</p>	<p>Клапан подачи воды может быть перекрыт.</p> <ul style="list-style-type: none"> Откройте кран подачи воды. Проверьте, не слишком ли низкая температура в холодильной камере, так как водяной фильтр может замерзнуть и перекрыть подачу воды к диспенсеру.
	<p>Клапан подачи воды закрыт?</p> <ul style="list-style-type: none"> Откройте клапан подачи воды.
	<p>Вы используете нефльтрованную воду?</p> <ul style="list-style-type: none"> Нефльтрованная вода может содержать большое количество различных тяжелых металлов или посторонних веществ, поэтому фильтр может засориться намного раньше, независимо от срока его службы.
<p>Вода имеет странный вкус.</p>	<p>Давно ли вы устанавливали и заменяли фильтр?</p> <ul style="list-style-type: none"> При использовании фильтра с истекшим сроком годности эффективность очистки может снизиться. Рекомендуется заменять фильтр в соответствии с указаниями производителя.
	<p>Правильно ли вы промывали фильтр на начальном этапе после установки или замены его?</p> <ul style="list-style-type: none"> При первой установке или замене фильтра необходимо удалить воздух и остатки активированного угля из фильтра. Пропейте через диспенсер примерно 5 литров воды, нажав на рычаг.
	<p>Очищенная вода или холодная вода не использовалась в течение длительного времени?</p> <ul style="list-style-type: none"> Вкус старой воды может измениться из-за роста количества бактерий. Перед употреблением воды необходимо пролить через дозатор около 5 литров воды.

Конденсация и иней

Неполадка	Возможная причина и решение
Появился конденсат внутри прибора или на дне ящика для овощей.	Вы загрузили в прибор горячее блюдо, не охладив его до комнатной температуры? <ul style="list-style-type: none">Сначала охладите горячее блюдо и только после этого поместите его в прибор на хранение.
	Вы оставили дверцу прибора открытой? <ul style="list-style-type: none">Хотя конденсат исчезнет вскоре после того, как вы закроете дверцу прибора, конденсат можно вытереть сухой тканью.
	Вы слишком часто открываете дверцу прибора? <ul style="list-style-type: none">Конденсат может образовываться из-за разницы температур внутри прибора и снаружи. Вытрите конденсат сухой тряпкой.
	Вы загрузили в прибор теплую или влажную пищу без контейнера? <ul style="list-style-type: none">Храните продукты в закрытом или герметичном контейнере.
В морозильной камере образовался иней	Дверца не закрыта должным образом. <ul style="list-style-type: none">Проверьте, не блокирует ли дверцу какой-либо продукт внутри прибора. Убедитесь, что дверца плотно закрыта.
	Вы загрузили в прибор горячее блюдо, не охладив его до комнатной температуры? <ul style="list-style-type: none">Сначала охладите горячее блюдо и только после этого поместите его в прибор на хранение.
	Не заблокированы ли вентиляционные отверстия в морозильной камере? <ul style="list-style-type: none">Убедитесь, что отверстия для входа и выхода воздуха внутри не заблокированы, чтобы воздух мог свободно циркулировать.
	Морозильная камера переполнена? <ul style="list-style-type: none">Обеспечьте соответствующее расстояние между продуктами.
Иней или конденсат образовался внутри или снаружи прибора.	Часто ли вы открывали дверцу прибора или дверца плохо закрыта? <ul style="list-style-type: none">Иней или конденсат могут образовываться, если наружный воздух проникает внутрь прибора.
	Прибор установлен во влажной среде. <ul style="list-style-type: none">Конденсат может появиться на внешней стороне прибора, если в помещении слишком влажно, или в день с повышенной влажностью, например, в дождливый. Вытрите влагу сухой тканью.

Боковая или передняя часть прибора теплая.	<p>В этих местах прибора установлены трубы для защиты от конденсата и для уменьшения образования конденсата вокруг двери.</p> <ul style="list-style-type: none"> Трубка для отвода тепла для предотвращения образования конденсата установлена под передней и боковыми панелями прибора. Вы можете почувствовать сильное тепло рядом с прибором сразу после его установки или летом. Это не проблема и вполне нормальное явление.
Вода снаружи или внутри прибора	<p>Нет ли утечки воды рядом с прибором?</p> <ul style="list-style-type: none"> Проверьте, не вытекала ли вода из раковины или другого места.
	<p>Есть ли вода на дне прибора?</p> <ul style="list-style-type: none"> Вода могла образоваться от оттаявших замороженных продуктов или вытечь из разбитой или упавшей емкости.

Детали и особенности

Неполадка	Возможная причина и решение
Дверца прибора закрывается не плотно.	<p>Прибор наклонен вперед.</p> <ul style="list-style-type: none"> Отрегулируйте передние ножки, чтобы немного приподнять переднюю сторону прибора.
	<p>Правильно ли были собраны полки?</p> <ul style="list-style-type: none"> При необходимости установите полки на место.
	<p>Вы закрыли дверь с чрезмерным усилием?</p> <ul style="list-style-type: none"> Если вы приложите слишком много силы при закрытии двери или закроете ее слишком быстро, на некоторое время она может оставаться приоткрытой. Аккуратно закрывайте дверцу прибора, не хлопайте ей.
Дверца прибора открывается с трудом.	<p>Вы открыли дверь сразу после того, как закрыли ее.</p> <ul style="list-style-type: none"> Если вы попытаетесь открыть дверцу прибора в течение одной минуты после того, как закрыли ее, у вас могут возникнуть трудности из-за давления внутри прибора. Попробуйте снова открыть дверцу прибора через несколько минут, когда внутреннее давление стабилизируется.
Дверная стойка не складывается должным образом.	<p>Выдвинуты ли передние выравнивающие ножки, выровнены ли прибор и дверца?</p> <ul style="list-style-type: none"> После того, как дверные корзины будут заполнены, двери прибора могут сместиться, что помешает правильной работе дверной стойки или функции автоматического открывания двери. Полностью выкрутите обе передние выравнивающие ножки, чтобы они плотно прилегали к полу. Отрегулируйте правую дверь холодильника так, чтобы она совпала с левой дверью.
Не работает внутренняя подсветка.	<p>Неисправность лампы</p> <ul style="list-style-type: none"> Закройте дверь и снова откройте. Если лампа не загорается, обратитесь сервисный центр. Не пытайтесь самостоятельно поменять лампу подсветки.

Шумы

Неполадка	Возможная причина и решение
Прибор шумит и издает необычные звуки.	Прибор установлен на неровном полу или неправильно выровнен. <ul style="list-style-type: none"> Установите прибор на твердой и ровной поверхности.
	Задняя часть прибора касается стены. <ul style="list-style-type: none"> Отрегулируйте положение прибора, чтобы обеспечить достаточный зазор вокруг прибора.
	За прибором находятся посторонние предметы. <ul style="list-style-type: none"> Уберите посторонние предметы из-за прибора.
	На приборе лежат посторонние предметов. <ul style="list-style-type: none"> Уберите посторонние предметы с верхней части прибора.
Щелчки	Кнопка разморозки щелкает, когда начинается и заканчивается автоматический цикл разморозки. При управлении термостатом (или управление прибором на некоторых моделях) при включении и выключении также будут слышаться щелчки. <ul style="list-style-type: none"> Нормальное явление
Дребезжание	Дребезжащие звуки могут возникать из-за потока воды, идущей по трубам на задней панели прибора (только для моделей с подключением к водопроводу), или их могут издавать предметы, хранящиеся на приборе или рядом с ним <ul style="list-style-type: none"> Нормальное явление.
	Прибор стоит на неровном полу. <ul style="list-style-type: none"> Пол непрочный или неровный. Возможно, необходимо отрегулировать выравнивающие ножки.
	Аппарат с линейным компрессором был перемещен во время работы. <ul style="list-style-type: none"> Нормальное явление. Если компрессор не перестает стучать через 3 минуты, выключите и снова включите питание прибора.
Свист	Двигатель вентилятора испарителя обеспечивает циркуляцию воздуха через холодильную или морозильную камеру. <ul style="list-style-type: none"> Нормальное явление.
	Вентилятор конденсатора нагнетает воздух. <ul style="list-style-type: none"> Нормальное явление.
Бульканье	Внутри устройства течет жидкость через систему охлаждения. <ul style="list-style-type: none"> Нормальное явление
Хлопки	Сжатие и расширение внутренних стенок из-за изменения температуры. <ul style="list-style-type: none"> Нормальное явление.
Вибрация	Если боковая или задняя часть устройства касается шкафа или стены, некоторые обычные вибрации могут издавать слышимый звук. <ul style="list-style-type: none"> Убедитесь, что боковые стороны и задняя часть прибора не соприкасаются с любой стеной или шкафом.

ООО «Хомаер»

СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР

Любые работы по техническому обслуживанию прибора должен выполнять:

- представитель компании, продавшей Вам прибор,
- или иной квалифицированный специалист, который уполномочен работать с приборами данной марки.

При звонке в сервисный центр будьте готовы предоставить всю необходимую информацию по прибору (модель, тип и серийный номер). Эти сведения Вы найдете на заводской табличке, прикрепленной к прибору.

Сервисная служба SKS

По вопросам сервисного обслуживания просьба обращаться в Единый контактный центр сервисной службы:

- по телефону 8 (800) 707-85-70;

- по электронной почте

service.msk@home-holding.ru;

- через мессенджеры



+7 (968) 598-20-64 (сообщения).

SKS | **SIGNATURE
KITCHEN
SUITE**

EAC